



« La Bible : un Trésor à partager »

La Lettre n°27

AssBC

Siège social 14 rue de la Pierre — 78130 CHAPET

www.assbc.org

**Toute correspondance : AssBC 7 rue Gambetta
78570 ANDRESY**

NOVEMBRE 2018



Editorial

« Tes paroles étaient mon plaisir et la joie de mon cœur »

Jérémie 15,16

Par quels chemins passe la parole de Dieu ? Je suis tombé, presque par inadvertance, sur un petit livre d'un écrivain italien Erri De Luca, « Noyau d'olive », qui fréquente la Bible depuis longtemps. De Luca se dit non-croyant mais il commence chaque journée par la lecture et la traduction d'un passage de la Bible, *un corps à corps quotidien* qui lui

donne matière à réfléchir, « *comme un noyau d'olive qu'il retournerait dans la bouche tout au long de la journée* ». A proprement parler dans ce qu'il découvre et relate, la Parole révèle, console, donne sens.

Pour le croyant « manger » la parole de Dieu c'est vraiment comme manger le pain qui nous nourrit et nous fait vivre, nous disent les textes que nous vous proposons dans cette Lettre. Qui peut dire en effet qu'il n'a pas été, un jour, simplement frappé ou interpellé, voire bousculé et, aussi, poussé à agir, par une parole de la Bible ?

Ainsi la parole de Dieu s'adresse à tous, croyants ou non croyants. Mais à condition que celle —ci puisse être connue et donc transmise. C'est la vocation de l'AssBC de participer, à sa mesure, à cette mission. Ce sera le thème de notre prochaine assemblée générale que de s'interroger sur la transmission de la parole de Dieu aux plus jeunes. Et que dire des changements qui touchent l'Eglise en Chine et qui affecteront probablement la diffusion de la Bible que nous soutenons financièrement dans ce grand pays ?

Nous allons vers Noël. Quel plus beau cadeau que d'offrir la Bible à ceux qui n'en ont pas les moyens, ceux que vous connaissez près de chez vous et, plus directement par l'intermédiaire de l'AssBC, les prisonniers et les personnes en situation de précarité ? Le Père Louis Hurault compare les textes de la Bible aux lettres d'un proche, prenant l'exemple d'une mère recevant la lettre d'un enfant éloigné. Tout n'est pas compréhensible pour elle à la première lecture. Mais elle persiste à la relire plusieurs fois, la garde soigneusement avec elle, l'embrasse, tellement elle est heureuse de sentir, à travers la missive, la présence de l'être cher.

Comment ne pas faire connaître et partager ce Trésor ?

Roland BAILLET, Président.

S o m m a i r e

- * **Editorial : Tes paroles étaient .p 1**
- * **Témoignages sur la Parole p 2**
- * **Accord St Siège - Chine p 3**
- * **Aide à la PBF - Coup de Cœur p 4**

ASSEMBLEE GENERALE 2018

SAMEDI 30 MARS 2019

MARTYR DE LA PAROLE DE DIEU

Une fois que nous avons connu la parole de Dieu, nous n'avons pas le droit de ne pas la recevoir ; une fois que nous l'avons reçue, nous n'avons pas le droit de ne pas la laisser s'incarner en nous ; une fois qu'elle s'est incarnée en nous, nous n'avons pas le droit de la garder pour nous ; nous appartenons dès lors à ceux qui l'attendent.

Le temps des martyrs passe et revient, mais le temps des témoins dure sans cesse et témoins veut dire martyrs. Cette incarnation de la parole de Dieu en nous, cette docilité à nous laisser modeler par elle, c'est ce que nous appelons le témoignage. Si notre témoignage est souvent médiocre, c'est que nous ne réalisons pas que pour être témoin il faut le même héroïsme que pour être martyr. Pour prendre la parole de Dieu au sérieux, il faut en nous toute la force du Saint-Esprit. Commencer cette heure en sachant qu'il va falloir être martyr, être témoin, pourrions nous dire au début de chaque heure de nos journées, parce qu'il n'y a pas d'heure où nous ayons le droit de laisser la parole de Dieu dormir en nous.

Ayons cette foi et cette simplicité. Laissons-nous habiter de plus en plus par la Parole et, habitant à notre tour parmi nos frères, croyons que cette proximité les rapprochera de leur Dieu.

Madeleine Delbrel

décédée en 1964, née dans une famille incroyante, se convertit à 20 ans et s'installa, à 29 ans, à Ivry s/Seine, qui devint le lieu de son apostolat en milieu marxiste.



GARDER LA PAROLE

Que veut dire « garder sa parole » dans nos cœurs ? S'en souvenir ? Y penser ? C'est insuffisant. En fait, garder la parole de Dieu dans nos cœurs comme sujet de réflexion, c'est encourager en nous la science qui enfle ». De plus, l'oubli efface facilement ce qui se trouve dans la mémoire. Le pain terrestre, s'il est gardé dans un placard, peut être pris par un voleur ou se couvrir de moisissures. De même, la parole de Dieu nous est inutile si elle est seulement « mise en réserve » dans notre esprit ou notre mémoire. En effet, comme nous mangeons notre pain pour nourrir nos corps, nous devons « manger » le pain de vie et nourrir nos âmes. Manger la parole de Dieu, c'est d'abord l'absorber dans les profondeurs de notre être par une foi soumise et aimante, puis laisser la puissance du Verbe s'exprimer dans l'activité essentielle de la foi : les œuvres de charité, les bonnes habitudes, une vie parfaite. Quand nous sommes nourris par la parole de Dieu dans l'Écriture, quand nous vivons le message divin de la révélation biblique, le Christ prend possession de tout notre être, efface en nous la dernière trace du « vieil homme » et manifeste sa présence dans tout ce que nous faisons.

THOMAS MERTON

Thomas Merton († 1968), né de parents franco-américains, a étudié à Cambridge (Angleterre) et à Columbia (New York) avant de devenir moine trappiste à l'abbaye de Gethsemani, dans le Kentucky

ACCORD « PROVISOIRE » mais HISTORIQUE entre le SAINT-SIEGE et la CHINE

Dans la Lettre de juin 2018, nous avons fait un point sur la situation de l'Eglise en Chine. A la suite de l'accord « provisoire » intervenu fin septembre entre le Saint-Siège et le gouvernement chinois résumé ci-dessous, le Père Alberto Rossa, par un courriel au président de l'AssBC en date du 1er novembre, fait une mise à jour qui illustre bien la position délicate de l'Eglise en Chine.

Le Saint-Siège a annoncé, samedi 22 septembre, la signature d'un accord « provisoire » avec la République Populaire de Chine. Cet accord, objet de longues négociations, concerne la nomination des évêques et vise à impliquer tant le Saint-Siège que le gouvernement chinois dans une même procédure de nomination des évêques sur le territoire chinois.

« L'objectif de cet accord n'est pas politique mais pastoral », a expliqué Greg Burke, directeur de la Salle de presse du Saint-Siège pour qui il s'agit « de permettre aux fidèles d'avoir des évêques en communion avec Rome mais, dans le même temps, reconnus par les autorités chinoises ».

Il s'agit d'un « dialogue sur les noms des candidats ». « C'est Rome qui nomme, c'est le Pape qui nomme, ceci est clair! » a précisé François « Et prions pour ceux qui ne comprennent pas, ou qui portent sur leurs épaules de si nombreuses années de clandestinité », a conclu le Saint-Père, rendant hommage à « la grande foi » des catholiques de Chine. *F. Le Fouiller*

Source : La Croix 22/09/2018

Depuis Hong Kong, le Père Rossa nous donne les informations suivantes :

Il y a de nouvelles restrictions en Chine concernant la religion. Tout le monde est touché. C'est plus difficile qu'avant. C'est pour cette raison que nous avons décidé d'organiser les séminaires sur la Bible à Macao et Hong Kong. Les participants viennent de toute la Chine le plus souvent pour une semaine (c'est ce qu'ils obtiennent comme permission). Nous les formons. Ils rentrent chez eux et passent le message et la Parole autour d'eux. Nous venons de terminer la formation de 50 d'entre eux.

Au sujet de l'accord entre la Chine et Le Vatican :

Cet accord provisoire a suscité beaucoup de réactions. En ce qui nous concerne (je parle de la majorité du personnel religieux d'Hong Kong et Macao) c'est un bon premier pas...

Nous pensons que cela va dans la bonne direction et cela prendra du temps et des efforts de part et d'autre pour mûrir. Nous croyons à l'élan visionnaire, à la sagesse et l'intuition du pape François et de son personnel diplomatique et nous les soutenons. Le diocèse de Hong Kong (deux cardinaux à la retraite et un évêque) soutiennent aussi officiellement cette initiative. Mais le Cardinal Zen (86 ans) continue à désavouer le pape sur cette affaire. Le diocèse ne l'approuve pas.

C'est une période très compliquée. Il y a des bénéfices immédiats : tous les évêques (environ 100) sont maintenant en communion avec le pape. « La conférence des évêques » peut avoir lieu etc... Il y a aussi des craintes. La Chine est un immense pays et la situation est différente selon les endroits.

De nouvelles réglementations depuis février 2018 :

*Aucun enfant de moins de 18 ans ne peut assister aux offices religieux et bénéficier d'une formation chrétienne. Cela doit donc être fait à la maison par les parents.

*Les personnes qui travaillent dans des agences publiques d'Etat devront choisir entre leur "emploi" et leur "foi" (terrible!).

*Beaucoup de nouvelles restrictions dans les médias : aucun contenu religieux n'est autorisé.

Donc, que pouvons-nous faire ? Nous utilisons le petit espace de liberté qu'il nous reste. Nous continuons à former des personnes à la pastorale sur le continent chinois, à Macao et Hong Kong. Nous continuons à « faire circuler la Parole » un peu partout sur le Continent... Quand un site web est fermé, nous en trouvons un autre... Nous devons agir avec beaucoup de prudence étant donné que beaucoup de visas demandés par les prêtres et religieux ont été refusés. Seulement la moitié de notre groupe bénéficie d'un visa pour la Chine. Mais notre travail continue.

Père Alberto Rossa

L'aide de l'AssBC à la diffusion de la Bible en Chine

La Pastoral Bible Foundation (PBF) – née de la rencontre de deux prêtres passionnés de la Bible, le Père Alberto Rossa et le Père Bernard Hurault - a été instituée dans le but de présenter la Parole de Dieu dans différentes langues asiatiques, dans un langage simple et prioritairement à destination des peuples les plus pauvres. Rappelons que c'est à partir de cette expérience « Donnez leur vous-mêmes à manger » (Mc 6,37) que l'AssBC a été créée. (voir sur le site www.assbc.org l'historique de l'AssBC et la Lettre n° 25 de novembre 2017, également reproduite sur ce site, qui relate la visite du Père Alberto Rossa à notre association le 15 octobre 2017.)

En 2018, comme l'an passé, l'AssBC a décidé de faire un don de 8.000 € à la PBF pour soutenir le travail effectué en Chine, à savoir, selon le rapport du Père Rossa :

- * L'achèvement de la traduction de l'Ancien Testament dont la publication est espérée pour la fin de l'année 2019 ;
- * L'organisation et le financement de formations bibliques et de séminaires pour les prêtres, les religieux et les responsables laïcs des diocèses de Chine. Compte tenu des restrictions et contraintes actuelles qui affectent la pratique religieuse en Chine, les séminaires ne peuvent se tenir qu'à Macao et Hong -Kong. Mais l'objectif est de couvrir 50% des diocèses de Chine continentale sur 3 ans.

Un chiffre à retenir : l'effort d'édition entrepris autour du Père Alberto Rossa et de la PBF a abouti, pour le continent asiatique et au delà, à la publication, à ce jour, de presque **200 millions de bibles en douze langues**.

R. Baillet

La Messe un enchantement déserté.

Petit livre de Guy Gilbert qui est notre « coup de cœur » pour cette lettre de novembre (voir ci-dessous). On ne peut que conseiller ce petit volume qui a pour but de ranimer l'attrait pour nos messes communautaires si peu fréquentées. C'est toute une catéchèse qui se déploie et qui est à portée de tous ; il est bon, parfois, de retourner aux choses simples.

Un passage m'a beaucoup intéressé : le Notre Père. Vous allez me dire « encore ». Si dans la dernière lettre de l'ASSBC étaient mises en relief les origines juives de la prière enseignée par Jésus, vous pourriez y trouver une interprétation du Notre Père par des « loubards » de l'association de Guy Gilbert.

D'abord une méditation de G. Gilbert, simple et profonde, qui peut faire réfléchir tout croyant, puis, et c'est ce qui m'a impressionné, une méditation faite par les jeunes dans une sorte de dialogue entre Dieu le Père et le jeune qui essaye de prier. Cet échange met en relief les fragilités, les interrogations, les doutes du priant mais aussi la patience de Dieu-Père qui attend un mûrissement de la foi, de la confiance et qui invite à Le prier encore et toujours.

« Je te remercie, Père , d'avoir caché cela aux sages et aux savants et de l'avoir révélé aux pauvres et aux tout petits ».

P. Barres

Votre DON est essentiel ; nous vous en remercions !

Pour Adhérer à l'AssBC ou Renouveler votre adhésion (année 2018)

NOM et Prénom : _____

Adresse : _____

Adresse email : _____@_____

☐ Je cotise/Nous cotisons à l'AssBC
(15€ par adhérent) : _____ €

☐ Je verse/Nous versons un don* de : _____ €

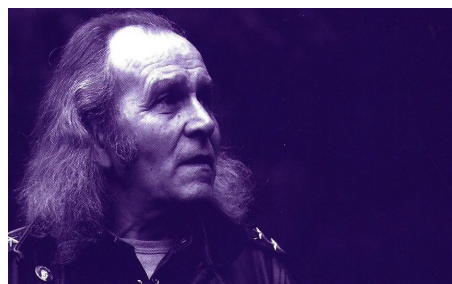
Total de mon/notre versement : _____ €

Chèque à l'ordre de l'ASSBC à adresser à :

AssBC 7 rue Gambetta 78570 ANDRESY

*Vous recevrez un reçu fiscal - Art 200 et 238bis du CGI

COUP de COEUR



Guy Gilbert

La messe, un enchantement déserté

Et pourtant le plus grand moment de notre vie

 Philippe Rey

Avec ce petit livre simple et profond, retrouvons la joie et le plaisir de revoir notre participation à l'Eucharistie, moment de contact en communauté avec la Parole et le pain partagé. Pas de grande théologie mais un élan du cœur